



企鵝與其他海鳥 PENGUINS

AND OTHER SEA BIRDS

[英] 马特·休厄尔 著 周颖琪 译

MATT SEWELL



企鵝與其他海鳥

[英] 馬特·休厄爾 著

周穎琪 譯

PENGUINS

AND OTHER SEA BIRDS

MATT SEWELL

图书在版编目(CIP)数据

企鹅与其他海鸟 / [英] 马特·休厄尔(Matt Sewell) 著; 周颖琪译. -- 长沙: 湖南美术出版社, 2018.6

ISBN 978-7-5356-8089-1

I. ①企… II. ①马… ②周… III. ①水彩画—作品集—英国—现代②企鹅目—普及读物③海洋—鸟类—普及读物 IV. ①J235②Q959.7-49③Q959.7-49

中国版本图书馆CIP数据核字(2018)第078288号

Text and illustrations © Matt Sewell 2016

First published in 2016 by Ebury Press. Ebury Press is a part of the Penguin Random House group of companies.

Rights arranged through Peony Literary Agency

著作权合同登记号: 18-2017-93

企鹅与其他海鸟

QIE YU QITA HAINIAO

[英] 马特·休厄尔 著 周颖琪 译

出版人 黄 啸
出品人 陈 昱
出品方 中南出版传媒集团股份有限公司
上海浦睿文化传播有限公司
(上海市巨鹿路417号705室200020)
责任编辑 张抱朴
特邀编辑 赵恭宏
美术编辑 王 媚
责任印制 王 磊
出版发行 湖南美术出版社
(长沙市雨花区东二环一段622号)
印 刷 恒美印务(广州)有限公司

开本: 787mm x 1092mm 1/32 印张: 4.25 字数: 31千字

版次: 2018年6月第1版 印次: 2018年6月第1次印刷

书号: ISBN 978-7-5356-8089-1 定价: 56.00元

版权专有, 未经本社许可, 不得翻印。

如有倒装、破损、少页等印装质量问题, 请与印刷厂联系调换。联系电话: 020-84981812



序

海鸟栖息在地球上最辽阔的无人之境。大海一望无际、变幻莫测，水鸟们的身影出没其中。哪怕是现在，只要想到它们，那幅画面就比其他任何事物更能激发人的想象。

我个人最喜欢的海鸟是北鲣鸟。它像一个遥远的、明晃晃的白色十字架，飘荡在海面之上。它时而在海浪所不能及的高处翱翔，时而像出了膛的子弹一样俯冲向下，在天与水的世界中奋力振翅、自由翻飞。

遗憾的是，我们的想象只能止步于此。大多数人所能接触到的，只不过是它们世界的冰山一角。但正是这种距离赋予了我灵感。每一位拿到马特这本书的读者都是幸运的，他用漂亮、独特的插画诠释了这些乘风者的流线型身姿，让你的大脑也不知不觉插上了翅膀，和鸟儿们一起翱翔……

布莱恩·布里格斯（“斯托诺韦”乐队主唱）

2015年8月



引言

我刚开始写这本书的时候，在谷歌上搜索资料，搜索栏的自动关联里跳出这么一个问题：“企鹅是鱼还是鸟？”当时我笑得连茶都喷了出来。可既然搜索引擎推荐这个问题，那就说明真的有很多人这么搜索过。的确，企鹅身上充满谜团：一方面它们惹人喜爱，另一方面它们古怪而独特。

人类在描述海鸟的时候喜欢带上一丝神秘的色彩，原因不外乎它们在空中的矫健身姿、在水面上下的灵巧动作、来了又去的迁徙旅程和醒目的体态。它们是迷途水手的灵魂，是神圣的天使；它们呼唤暴风雨，带来预兆；它们是女巫，是战士。海鸟很好捉，随时面临着自然和人为灾害的威胁……难怪许多海鸟已经濒危。

希望拿到这本书的你，可以发现企鹅在“可爱”之外的更多方面。其实，它们是地球上最坚强的生物之一，经历了几百万年的进化，在地球上条件最艰难、最偏远的地方繁衍至今。

当然了，企鹅不是鱼！

目 录



i	序
iii	引言
3	帝企鹅
6	王企鹅
9	褐贼鸥
11	漂泊信天翁
12	黄蹼洋海燕
14	霍氏巨鹱
17	灰鹱
18	阿德利企鹅
20	白眉企鹅
23	红腿巨隼
24	白鞘嘴鸥
26	蓝眼鸬鹚
28	北极燕鸥
30	帽带企鹅
32	北跳岩企鹅 南跳岩企鹅

- 35 普通潜鸟
- 37 暴雪鵝
- 38 短尾贼鸥
- 40 小绒鸭
- 42 王绒鸭
- 45 马可罗尼企鹅
- 47 皇家企鹅
- 48 丑鸭
- 50 斑头秋沙鸭
- 53 凤头海雀
- 55 侏海雀
- 56 黄眉企鹅 斯岛黄眉企鹅
- 58 翘眉企鹅
- 61 大海雀
- 63 刀嘴海雀
- 65 崖海鸦
- 66 北极海鹦
- 68 洪氏环企鹅
- 71 斑嘴环企鹅
- 72 簇羽海鹦
- 74 角嘴海雀
- 77 普通鸕鶿
- 78 北鲚鸟
- 80 南美企鹅 加岛企鹅

82	小蓝企鹅
85	蓝脚鲣鸟
87	澳大利亚鸬鹚
88	华丽军舰鸟
90	黑剪嘴鸥
92	黄眼企鹅
95	斑头海番鸭
97	鸮
98	白尾海雕
100	白鳍企鹅
102	矛隼
104	观鸟和记录
118	致谢





鸟儿们

帝企鹅

(Emperor Penguin, 拉丁学名 *Aptenodytes forsteri*)

帝企鹅是企鹅中的老大哥，是南极冰雪大地上的霸主，是经常在好莱坞电影和热门自然纪录片中露脸的明星。和其他企鹅亲戚比起来，帝企鹅要高大和强壮许多，在我最喜欢的巧克力饼干包装袋上，只有帝企鹅被选出来，为所有企鹅代言。它身披奥运会竞技级别的潜水服，一双乌黑的眼睛黑过奥兹·奥斯朋¹的雷朋眼镜。它是人类已知的企鹅当中体形最大、体重最重的一种——它的重量相当于一只肥胖的拉布拉多猎犬，身高也相当于这种猎犬双腿站立时的高度。

大块头的帝企鹅可不是长了一身懒肉，而是穿着一层“保暖内衣”。为了在南极常年零下的温度环境中保护自己和孩子，为了和“王后”在冬季也能繁衍后代，这样的生理结构是必需的。雌性帝企鹅产卵之后，就独自前往海中觅食，补充繁殖

1 奥兹·奥斯朋 (Ozzy Osbourne, 1948—)，英国演员，“黑色安息日”乐队主唱。

期间消耗的能量。而在之后的几个月里，刚当上爸爸的雄性帝企鹅就要独自忍受像报丧女妖一样哀号个不停的刺骨寒风、堆积的冰雪和终日不见太阳的黑暗。当气温降到零下 70 摄氏度，企鹅爸爸们就挤在一起，围成一圈转个不停，企鹅蛋则被爸爸们笨拙的脚掌托着，被温暖的育儿袋包裹着，安全地孵化。

毛茸茸的小企鹅一旦孵化，它们的妈妈不久就会从海边归来，身体健康丰满，皮毛光滑。企鹅妈妈们会把爸爸们从育儿的职责中解放出来，爸爸们终于得以下水觅食，就像夜间通行的船只那样，纵身一跃就能潜入近 10 米深的水下，最深可以潜到海平面以下 540 米，最长能在水下停留 15 分钟。哇！



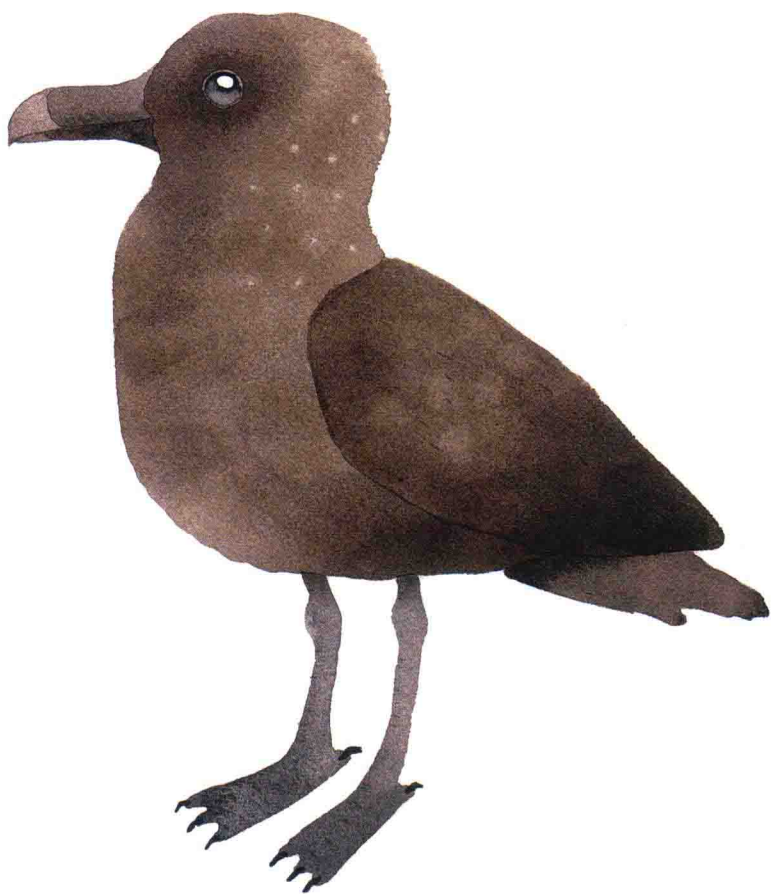
王企鹅

(King Penguin, 拉丁学名 *Aptenodytes patagonicus*)

王企鹅的个头虽然不如帝企鹅高，但它也是企鹅中的王者。企鹅家族中只有帝企鹅和王企鹅身高超过一米。王企鹅披着秘银斗篷，戴着闪闪发光的皇家黄晶颈饰，气质十分高贵。王企鹅身上华贵的颜色和它们贫瘠的王国形成鲜明的对比：从亚南极群岛、福克兰群岛（阿根廷称马尔维纳斯群岛）和南乔治亚岛一直延伸到澳大利亚局部地区，甚至向北延伸到阿根廷，它们的领地里遍地都是岩石和一片一片的积雪。王企鹅的生活条件比帝企鹅更严苛，因此王企鹅夫妇需要每天轮流照看还没孵化的蛋，最终孵化出来的小企鹅和它们富丽堂皇的双亲一比，活像笨手笨脚、蹒跚学步的大脚野人。王企鹅双亲外出觅食的时候，这些大脚宝宝就会聚集在一起行动，组成一支托儿所队伍，共同抵御贼鸥和巨鸢的捕食，或是扎堆在海中，熟练地躲避虎鲸和豹形海豹的袭击。王企鹅不仅要面对日常生活的严酷考验，还经历过一场大规模捕杀，因为过去人们想要从它们身上获取食物、燃料和温



暖的皮毛。尽管如此，王企鹅的调查统计数量依然远远超过两百万对。



褐贼鸥

(Brown Skua, 拉丁学名 *Catharacta antarctica*)

它们是体形最大、体重最重的贼鸥，是笼罩在企鹅上空的一道阴影：无论鸟蛋、雏鸟还是成鸟，都面临着被褐贼鸥猎杀的威胁。在褐贼鸥的暗黑领域里，它们恨不得与整个世界为敌，它们的猎物当然也不例外。它们的分布从南极一直延伸到智利，哪里有企鹅，哪里就有褐贼鸥的身影。它们之间生死存亡的故事，已经在地球上上演了数百万年，并且看样子还将持续数百万年。